

# Oxford Scholarly Editions Online

## LIST OF SIGLA

David A. Traill (ed.), Oxford Medieval Texts: Walter of Châtillon: The Shorter Poems: Christmas Hymns, Love Lyrics, and Moral-Satirical Verse

**Published in print:** 2013

**Published online:** October 2019

---

PG CXI

## LIST OF SIGLA

A Paris, BnF, nouv. acq. lat. 1544 (s. xiv), fos. 84<sup>r</sup>-87<sup>v</sup>; poems 46, 12, 39, 55

Aq Paris, BnF, nouv. acq. lat. 217 (s. xiv), fo. 123; poem 12

Ar London, BL, Arundel 384 (s. xiv<sup>2</sup>), fos. 235<sup>r</sup>-236<sup>r</sup>; poems 13, 27, 34, 35, 63

As Paris, Bibliothèque de l'Arsenal, MS 906 (s. xiii), fo. 275; poem 27

B Oxford, Bodl., Bodley 603 (s. xiii); poems 65, 43, 59, 52, 55, 61, 62, 64, 46

Ba Paris, BnF, Fonds Barrois 2874 (s. xiii), fo. 84<sup>r</sup>; poem 64

Bd Oxford, Bodl., Bodley 79 (s. xiii), fo. 56<sup>r</sup>; poem 12

Be Berlin, Staatsbibliothek Preussische Kulturbesitz, Hamilton 348, (s. xv), fo. 172; poem 12

Bl Oxford, Bodl., Bodley 57 (s. xiv), fos. 144<sup>r</sup>-145<sup>v</sup>; poems 55, 64

Bs Basel, Universitätsbibliothek, D. IV. 4 (s. xiii<sup>ex</sup>), fo. 72<sup>v</sup>; poem 23

C Cambridge, Corpus Christi, MS 468 (s. xiii), fo. VII<sup>v</sup>; poems 38, 39

Ca Cambridge, University Library, Ff.i.17 (s. xiii), pp. 623; poems 29, 27

Cb Munich, Bayerische Staatsbibliothek, clm 4660 (s. xiii<sup>2/4</sup>), fos. 43<sup>r</sup>, 45<sup>r</sup>, 1<sup>r</sup>, 8<sup>r</sup>-10<sup>v</sup>, 51<sup>v</sup>; poems 29, 27, 51, 64, 56, 66

Cc Cambridge, Corpus Christi, MS 202 (s. xiv); poem 51

- Cd* Cambridge, Corpus Christi 450 (s. xiv), pp. 62–3; poem 56
- Ch* Charleville, Bibliothèque municipale, MS 190 (s. xii<sup>ex</sup>), fos. 156<sup>v</sup>–156a<sup>v</sup>, 158<sup>r–v</sup>, 160<sup>v</sup>–162<sup>r</sup>; poems 36, 37, 41, 58, 55, 27, 8, Appendix I
- Ct* Cambridge, Trinity College, O.2.45 (s. xiii); poem 56
- Cu* Cambridge, University Library, Hh.v.11 (s. xiii); poems 38, 39
- D* Oxford, Bodl., Digby 166 (s. xiv<sup>in</sup>); poems 59, 52, 62, 55, 61, 46, 48, 58, 67
- Da* Darmstadt, Landesbibliothek, 2777 (s. xiii<sup>ex</sup>); poem 67
- Db* Oxford, Bodl., Digby 4 (s. xiii<sup>1/4</sup>); poems 64, 43, 59, 48, 49, 50

---

pg cxii

- Dg* Oxford, Bodl., Digby 168 (s. xiii<sup>1/4</sup>); poems 62, 55, 64
- Di* Oxford, Bodl., Digby 53 (c.1250); poems 64, 55
- E* Évreux, Bibliothèque municipale, MS 2 (s. xii); poem 27
- F* Paris, BnF, fonds latin 11867 (s. xiii<sup>ex</sup>); poems 42, 46, 43, 67, 53, 57, 55, 56
- Fl* Florence, Biblioteca Medicea Laurenziana, Plut. 29.1; poems 8, 30, 33, 39, 51
- Fu* Fulda, Landesbibliothek, C 11 (s. xv); poems 12, 51
- Fv* Paris, BnF, fonds franc,ais 146 (s. xiv<sup>1/4</sup>); poem 39
- G* Paris, BnF, fonds latin 11412 (s. xiii<sup>2</sup>); poems 55, 61, 46
- H* London, BL, Harley 978 (c.1260), poems 42, 43, 46, 55, 59, Appendix II
- Ha* Hanover, Landesbibliothek, IV.524 (s. xiii); poems 12, Appendix I
- Hi* London, BL, Harley 3066 (s. xiii–xiv); poem 67
- Hr* Louvain (lost in First World War); poems 55, 58, 42, 46
- I* Cambridge, Jesus College, MS 18 (Q. B. 1); poem 51

- In* Innsbruck, Universitäts- und Landesbibliothek, 669 (s. xv); poem 40
- J* London, BL, Cotton Jul. D. VII (s. xiii); poem 27
- L* Florence, Biblioteca Medicea Laurenziana, 36.34 (s. xiv); poems 43, 59, 45, 46
- La* Florence, Biblioteca Medicea Laurenziana (Santa Croce), Plut. sin. 27. 5 (f. 90<sup>r</sup>); poem 12
- Lc* London, BL, Cotton Titus A. XX (s. xiv<sup>in</sup>); poem 53
- Li* Leipzig, Universitätsbibliothek 225; poems 33 and 55
- Lp* London, Lambeth Palace, MS 398 (s. xiii); poem 62
- Lt* London, BL, Cottton Tib. B. XIII (s. xiii), fos. 126<sup>r</sup>-127<sup>r</sup>; poem 56
- Lv* London, BL, Cottton Vesp. A. XIX (s. xiv); poem 56
- Ly* Lyon, Bibliothèque municipale 623 (s. xv); poem 51
- M* Munich, Bayerische Staatsbibliothek, clm 10751 (s. xvi but copy of a s. xiii MS now lost); poem 40
- O* Oxford, Bodl., Add. A 44 (s. xiii<sup>1/4</sup>); poems 12, 27, 29, 30, 33, 56
- Oc* Oxford, Bodl., Canon. Misc. 95 (s. xiii); poems 40, 64
- Om* St-Omer, bibliothèque municipale 351 (s. xiii<sup>1/2</sup>); poems 1-33
- Or* Oxford, Bodl., Rawlinson B 214 (s. xv); poems 39, 53
- 
- pg cxiii
- P* Paris, BnF, fonds latin 3245 (s. xv); poems 59, 60, 61, 46, 58, 55, 62, 67
- Pa* Paris, BnF, fonds latin 4615 (s. xii<sup>2</sup>); poem 54
- Pc* Paris, BnF, fonds latin 4880 (s. xiv); poems 33, 8, 13
- Pr* Prague, National Library 449 (s. xiv/xv); poems 55, 64
- R* Wrocław, Biblioteka Uniwersytecka, Rehdig. 130 (s. xiv), fos. 203<sup>v</sup>-206<sup>r</sup>; poems 55, 64, 67  
(MS now lost)

- Rw* Oxford, Bodl., Rawlinson C 510 (s. xiii); poems 39, 51
- S* London, BL, Sloane 1580 (s. xiii and xiv); poems 67, 38, 57, 42, 43, 59, 59 again (= *Sl*)
- Sg* St Gall, Stiftsbibliothek, 383 (s. xiii); poems 30, 33
- Sl* see *S*
- Sp* St Petersburg, National Library of Russia, Lat. O ch. 14. 11 (s. xv), fos. 14<sup>v</sup>-15<sup>v</sup>; poem 56
- St* Stuttgart, Landesbibliothek, Asc 95 (s. xiii); poem 12
- U* Cambridge, University Library, Hh.iii.15 (s. xiv); poem 56
- V* Vatican City, Biblioteca Apostolica Vaticana, Vat. Lat. 3324 (s. xii<sup>ex</sup>); poem 30
- Va* Vatican City, Biblioteca Apostolica Vaticana, Vat. Lat. 4389 (s. xii<sup>ex</sup>); poem 47
- Ve* London, BL, Cotton Vesp. D. XIX (s. xiii<sup>in</sup>); poem 40
- Vi* Vienna, Österreichische Nationalbibliothek 883 (s. xiv); poem 12
- W* Vienna, Österreichische Nationalbibliothek 4459 (Theol. 286) (s. xv); poems 64, 67
- W*<sup>1</sup> Wolfenbüttel, Herzog August Bibliothek 677 (Helmstadt 628) (s. xiii); poem 33
- W*<sup>2</sup> Wolfenbüttel, Herzog August Bibliothek 1206 (Helmstadt 1099) (c.1250); poem 39
- Z* Zurich, Zentralbibliothek C58/275 (s. xiii); poems 13, 38
- Zw* Zwettl, Stift Zwettl, Bibliothek 49 (s. xii); poem 27

---

pg cxiv